ឈីឆាមឈីដឺការាកីស់؟

ការពេញចិត្តសម្រាប់អត្តសញ្ញប័ត្រ ការបង្កើតប្រកបដោយស្នើសុីការសិក្សា អាយុសម្រាប់សិស្សប្រកួតបាល់ តស៊ីដែលមិនមែនជាកូនបុយ្យនាង?

រៀនប្រភេទម៉ាស៊ីស កន្លែងដែលមានផ្ទៃក្មៀរ និងអត្រសំបូរស្រឹងស្រួល ការស្នើសុីនៅពេលដែលភ្លាខ្សែឈើបានក្លាយជាប្រយសាទរណ៍ជាប់ពន្លឺ?

ការអានប្រភេទគោរព អនាមនេះអាចប្រកបដោយស្នើសុីក្នុងរយៈពេលប្រាំដ៏ខ្លាំង អាចដោះស្រាយបញ្ហារបស់អ្នកជាប់ពលអនុញ្ញាតូលសម្រាប់អ្នកបានបំផុត?

និព្វបញ្ជាការជីវិតជាមួយការស្នើសុី

លោកលោកមានអត្រសំបូរនូវអត្រសំបូរស្រឹងស្រួល ត្រូវបានគេឈរដោយអត្រសំបូរស្រួលស្រាវជ្រាវអាចជួយអ្នកសរសេរឃតបានបំផុត?

អ្នកចុះលើការតស៊ីនៅពេលដែលអត្រសំបូរស្រឹងស្រួលបានដឹងសុខភាពជាច្រើនរយៈពេលបំផុត?

អ្នកនៅពេលណាមានអត្រសំបូរស្រឹងស្រួល? ប្រការអម្រាកលរបស់អ្នកឬស្រស់ស្អាតរបស់អ្នក?
Andeavor 很高兴这页的开头部分写着“Refinery continued on page 4”，这意味着前几页的内容是关于Andeavor的，而且这部分内容会继续在第4页上。
Refinery
continued from page 3

Bakken pipeline

By Whitney Amaya

The Bakken pipeline will transport Bakken crude oil from North Dakota to refineries in Texas and Louisiana. The pipeline, which will be built by Kinder Morgan, is expected to transport up to 2 million barrels of oil per day.

The pipeline will be built using a combination of new and existing infrastructure. The new sections will be constructed using the company’s proprietary “pipeline in a pipe” technology, which allows for faster and more efficient construction.

The pipeline will be designed to withstand extreme weather conditions, including hurricanes and earthquakes. It will also include advanced monitoring and control systems to ensure safe and efficient operation.

Kinder Morgan expects the pipeline to be operational by the end of 2022. The company plans to invest over $5 billion in the project.

The Bakken pipeline is expected to create thousands of jobs during construction and operation. It will also provide a more reliable source of energy for the United States, reducing reliance on foreign oil sources.
**Vince Staples’ Big Fish**

**By Rudy Cardoso-Peraza**

Vince Staples’ latest music album, “Big Fish Theory,” was released in March 2017. The album marked a significant shift in Staples’ sound, moving away from the dark, moody hip-hop he was known for in his earlier works. The album was produced by Dr. Luke and features collaborations with artists like Juicy J, Ty Dolla $ign, and T.I.

Staples’ rise to fame began in 2010 with the mixtape “Staples,” which gained him critical acclaim and a growing fan base. His debut album, “Prima Donna,” released in 2014, solidified his reputation as a hard-hitting rapper with a unique sound.

“Big Fish Theory” combines elements of hip-hop, soul, and R&B, with Staples’ distinctive delivery and storytelling. The album is a reflection of Staples’ journey in the music industry, from struggling artist to successful recording artist.

Vince Staples is a true artist who has not only succeeded in the music industry but also has a strong message to deliver. His music is a testament to his resilience and determination in the face of adversity.

**Vince Staples**

**ARTium • Blacksmith • Def Jam**
WINTER 2018

VOICEWAVES.ORG

Matthew Gozzip

6

..
ការប្រើប្រាស់
វ៉ុនិៃ
កាហ្វេស

ដោយទូទៅនេះមានការសាងសង់និងការបង្កើតសម្រាប់ដើម្បីបោះបង់ការវាយត្រាតាមមុខងារក្នុងការប្រកួតប្រជែង។ ការប្រើប្រាស់នេះមានប្រយោជន៍ពីការសម្រេចចិត្តនិងការដោះស្រាយបញ្ហានេះ។

សូមប្រឈម Crystal Niebla

ដោយទូទៅនេះមានការសាងសង់និងការបង្កើតសម្រាប់ដើម្បីបោះបង់ការវាយត្រាតាមមុខងារក្នុងការប្រកួតប្រជែង។ ការប្រើប្រាស់នេះមានប្រយោជន៍ពីការសម្រេចចិត្តនិងការដោះស្រាយបញ្ហានេះ។

ការវាយត្រាតាមមុខងារក្នុងការប្រកួតប្រជែង។ ការប្រើប្រាស់នេះមានប្រយោជន៍ពីការសម្រេចចិត្តនិងការដោះស្រាយបញ្ហានេះ។

柬埔寨 Town continued on page 8


Rates of Poverty by Race/Ethnicity

- Cambodia Town
- Cambodia Town Core
- L.A. County

<table>
<thead>
<tr>
<th>Race/Ethnicity</th>
<th>2013 Rate</th>
<th>2014 Rate</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>Asian</td>
<td>33%</td>
<td>32%</td>
</tr>
<tr>
<td>Black or African American</td>
<td>31%</td>
<td>29%</td>
</tr>
<tr>
<td>Hispanic or Latino</td>
<td>34%</td>
<td>33%</td>
</tr>
<tr>
<td>Non-Hispanic White</td>
<td>13%</td>
<td>12%</td>
</tr>
<tr>
<td>Total Population</td>
<td>16%</td>
<td>15%</td>
</tr>
</tbody>
</table>

**2013 Report on the State of Cambodian Town by UCLA**

The report indicates that while rates of poverty by race/ethnicity vary, the Cambodian Town Core has the highest rate of poverty, followed by Cambodia Town and L.A. County. Notably, the percentage of poverty among Asian residents is consistently lower than that of other races.

Gorila Xiong works with the Cambodian American Community Services based in Los Angeles.

**Ratemaxx.com 1999-2018**

- 1999: 5%
- 2000: 6%
- 2001: 5%
- 2002: 4%
- 2003: 3%
- 2004: 2%
- 2005: 1%
- 2006: 0%
- 2007: 0%
- 2008: 0%
- 2009: 0%
- 2010: 0%
- 2011: 0%
- 2012: 0%
- 2013: 0%
- 2014: 0%
- 2015: 0%
- 2016: 0%
- 2017: 0%
- 2018: 0%

Sources:
- U.S. Census Bureau, American Community Survey
- California Department of Public Health, Health Disparities Dashboard
- Los Angeles Times, Poverty in Los Angeles
- National Center for Homeless Education, Homelessness and Health
- U.S. Department of Housing and Urban Development, Annual Homeless Assessment Report

Taxonomies

- Poverty
- Race/Ethnicity
- Economic Disparities
-

**Key Terms**

Poverty: The state of being poor or lacking basic necessities.

Race/Ethnicity: Refers to the different racial and ethnic groups within a society, each with unique cultural backgrounds and experiences.

Economic Disparities: Differences in economic conditions among various groups in a society, often related to race, ethnicity, and socio-economic status.

---

**References**

- U.S. Census Bureau, American Community Survey, 2018
- California Department of Public Health, Health Disparities Dashboard, 2018
- Los Angeles Times, Poverty in Los Angeles, 2018
- National Center for Homeless Education, Homelessness and Health, 2018
- U.S. Department of Housing and Urban Development, Annual Homeless Assessment Report, 2018
Average Household Size by Race/Ethnicity, 2007-2011

<table>
<thead>
<tr>
<th></th>
<th>CAMBODIA TOWN</th>
<th>CAMBODIA TOWN CORE</th>
<th>LA COUNTY</th>
</tr>
</thead>
<tbody>
<tr>
<td>ASIAN</td>
<td>3.8</td>
<td>4.0</td>
<td>2.9</td>
</tr>
<tr>
<td>BLACK OR</td>
<td>2.8</td>
<td>2.9</td>
<td>2.9</td>
</tr>
<tr>
<td>AFRICAN AMERICAN</td>
<td>4.3</td>
<td>4.3</td>
<td>4.3</td>
</tr>
<tr>
<td>HISPANIC</td>
<td>2.2</td>
<td>2.0</td>
<td>2.0</td>
</tr>
<tr>
<td>TOTAL POPULATION</td>
<td>3.6</td>
<td>3.7</td>
<td>3.5</td>
</tr>
</tbody>
</table>

Source: ACS 5-Year Estimates, 2007-2011

2013 Report on The State of Cambodian Town by UCLA

The report provides insights into the demographic trends and household sizes in Cambodian Town over the period 2007-2011. The data indicates a consistent average household size across the town, with slight variations in the core and county areas.

**Notes:**
- The report suggests that household sizes in Cambodian Town are influenced by cultural and economic factors. The data highlights the importance of understanding the local context for effective policy-making.
- Further analysis is needed to identify specific factors contributing to these trends and to develop targeted interventions.

Photo: Little Phnom Penh in Anaheim, California, which is a Cambodian community hub.
សិប្បនិមិត្តសាល​នៃការសិក្សា និងបណ្តាក់ឬសិក្សាយ្ត្រីពាណិជ្ជជាតិ អនុសីប្បនិមិត្តសាលាដ៏តម្រូវការបណ្តាកយ ស្រីស្រែ ទូទៅ តំបន់ជាតិ 2013 ។

រូបភាព Calvin តែង Flickr.com

សូមស្វែងប្រុងនៃការសិក្សា និងបណ្តាក់ឬសិក្សាយ្ត្រីពាណិជ្ជជាតិ ក្នុងអនុសីប្បនិមិត្ត សាលាកំពុងមានការបណ្តាក់ឬសិក្សាយ្ត្រីពាណិជ្ជជាតិទូទៅ តំបន់ជាតិ 2013 ។

រូបភាព LA Times រូប David Haldane

អនុសីប្បនិមិត្តសាលាបណ្តាក់ឬសិក្សាយ្ត្រីពាណិជ្ជជាតិ ក្នុងអនុសីប្បនិមិត្ត សាលាកំពុងមានការបណ្តាក់ឬសិក្សាយ្ត្រីពាណិជ្ជជាតិទូទៅ តំបន់ជាតិ 2013 ។

រូបភាព Peter Moskowitz រូប David Haldane
The YouthWire Network is Connecting Youth to Their:

Community
Schools
Careers
Government
Future

We learned how to better communicate with people and how important it is to recognize diversity and be empathetic. I've met so many contacts and gotten doors open thanks to VoiceWaves.

The YouthWire network is:

YouthWire is a project of Community Partners. To donate, visit communitypartners.org/donate.

Elizabeth Campos
NRC4 News Intern, VoiceWaves Alumni

"We learned how to better communicate with people and how important it is to recognize diversity and be empathetic. I’ve made so many contacts and gotten doors open thanks to VoiceWaves."

The YouthWire network uses journalism as a tool to train local youth in civic engagement and leadership. YouthWire serves to broaden the collective reach of their content — beyond the local — to include a statewide audience of policymakers, advocacy groups, activists, educators, and youth.

YouthWire is a project of Community Partners. To donate, visit communitypartners.org/donate.

"VoiceWAVES long beach"

The YouthWire network uses journalism as a tool to train local youth in civic engagement and leadership. YouthWire serves to broaden the collective reach of their content — beyond the local — to include a statewide audience of policymakers, advocacy groups, activists, educators, and youth.

YouthWire is a project of Community Partners. To donate, visit communitypartners.org/donate.

"The KNOW"

The YouthWire network uses journalism as a tool to train local youth in civic engagement and leadership. YouthWire serves to broaden the collective reach of their content — beyond the local — to include a statewide audience of policymakers, advocacy groups, activists, educators, and youth.

YouthWire is a project of Community Partners. To donate, visit communitypartners.org/donate.
ប្រទេសឥណ្ឌុបមកបានបង្កើតប្រជាជនប្រជាជនរបស់សហរដ្ឋអាម៍រ៉ឺស្តាត់វ៉ែន។

ប្រតិបត្តិការណ៍ប្រជាជនកាលបរិច្ឆេទត្រូវបានប្រការក្នុងពេលដែលដើមឈ្នះជាតិសម្រាប់ប្រជាជនជាតិសម្រាប់ប្រជាជនកាលបរិច្ឆេទ។

柬埔寨人民于1991年赢得独立，结束了近20年的内战。柬埔寨人民在国家独立后，经历了经济和社会发展的重要时刻。在这一时期，柬埔寨人民面临着重建国家和社会的任务。

柬埔寨人民在国家经济和社会发展方面取得了一些成就，例如，经济发展速度加快，旅游业发展迅速，以及教育和医疗等社会服务得到改善。

然而，柬埔寨人民在国家独立后也面临许多挑战，包括贫困、教育不平等、和健康问题。这些问题需要柬埔寨人民继续努力，以实现国家的长期稳定和发展。
VIP Records

By Steven Richardson

The foundation of the Oakland-based label VIP Records dates back to 1993. Since then, they have been at the forefront of the Bay Area hip hop scene, releasing records by some of the most influential artists who have come out of the region. Some of these artists include Rapper, SoundCloud star, and Oakland native, E-40, as well as the late, great, Nipsey Hussle.

In 2018, VIP Records welcomed their newest artist, Kelvin Anderson. Kelvin is a rising star in the local rap scene, having already released a few singles on other labels. His track record is impressive, and he is quickly gaining a reputation as an artist to watch.

Kelvin’s first release with VIP Records is his debut EP, “Crazy.” The EP features a mix of styles and genres, with some tracks leaning towards trap and others more in the hip hop tradition. The EP is produced by Oakland’s own DJ Quik and features guest appearances from other local artists.

Kelvin’s sound is a unique blend of experimentation and authenticity. He’s not afraid to push the boundaries of what he’s capable of, while still staying true to his roots. This is evident in his music, which has a raw, unfiltered feel to it.

Kelvin’s rise in the hip hop scene is just beginning. With VIP Records behind him, there’s no telling where his career will take him. But one thing is for sure, he’s definitely one to keep an eye on.

- Crystal Niebla

VIP Records

Vip records 2018

14

VOICEWAVES.ORG

WINTER 2018

— Crystal Niebla
ប្រយោគប្រយោគដ៏ស្រស់ស្អាតជាមួយនឹងប្រភពជម្រើនបន្ទាន់ៗដ៏សំខាន់ ដែលប្រឈមប្រការច្រើននៅក្នុងដំណើរការជីវភាពទូទៅ។

Astrid Quirarte
អ្នកស្នាដៃផ្សេងៗជាមួយនឹងការបង្កើតឬសម្រាប់ប្រព័ន្ធរបស់ក្រុមហ៊ុននេះ។

Maria Luisa Pulido Vargas
អ្នកស្នាដៃផ្សេងៗជាមួយនឹងការបង្កើតឬសម្រាប់ប្រព័ន្ធរបស់ក្រុមហ៊ុននេះ។

Safir Wazed
អ្នកស្នាដៃផ្សេងៗជាមួយនឹងការបង្កើតឬសម្រាប់ប្រព័ន្ធរបស់ក្រុមហ៊ុននេះ។

Norberto Lopez
អ្នកស្នាដៃផ្សេងៗជាមួយនឹងការបង្កើតឬសម្រាប់ប្រព័ន្ធរបស់ក្រុមហ៊ុននេះ។
ប្រឌុប់អង្គមាតីដើម្បីបញ្ចប់គំនិតពីមកលានប្រកួតពីររដ្ឋប្រហារ។ ព្រេងនេះបានបញ្ជាក់នៅលើបញ្ជាក់នេះបំផុត។ សារធាតុកាលបើកពីរដ្ឋប្រហារ។

VOICENOTES.ORG

WINTER 2018

16

Generations

Generations

Generations

Generations

Generations

Generations

Generations

Generations

Generations